

No. 38063

**Brazil
and
Japan**

Exchange of notes constituting an agreement between the Government of the Federative Republic of Brazil and the Government of Japan concerning loans by the Japan Bank for International Cooperation to the Federative Republic of Brazil (with list). Brasília, 14 July 2000

Entry into force: *27 November 2001, in accordance with the provisions of the said notes*
Authentic texts: *English and Portuguese*

Registration with the Secretariat of the United Nations: *Brazil, 25 January 2002*

Not published herein in accordance with article 12(2) of the General Assembly regulations to give effect to Article 102 of the Charter of the United Nations, as amended.

**Brésil
et
Japon**

Échange de notes constituant un accord entre le Gouvernement de la République fédérative du Brésil et le Gouvernement du Japon relatif à des prêts par la Banque japonaise pour la coopération internationale à la République fédérative du Brésil (avec liste). Brasília, 14 juillet 2000

Entrée en vigueur : *27 novembre 2001, conformément aux dispositions desdites notes*
Textes authentiques : *anglais et portugais*

Enregistrement auprès du Secrétariat des Nations Unies : *Brésil, 25 janvier 2002*

Non publié ici conformément au paragraphe 2 de l'article 12 du règlement de l'Assemblée générale destiné à mettre en application l'Article 102 de la Charte des Nations Unies, tel qu'amendé.

